



### Zines katalikiszko.

† Belgijo susyrynto kataliku kongresas. Tarp delegatu randasy kardynočiai, areybisku bai ir auksčesni dyasysski iž wysokiu žemiu. Prezidentu ira iszryntas biskupas iž Leo dyum, Doutrelaux. Kardyno žas Manning prysnti ir konfesu rasztu reikale darbyniu ku Europoje ir giedže idant ant dienos dyrbtytikai 8 adi nas. Išskire moteres no darbo kasyklose, ir kad nedeles užlai kitu.

† Szita ateinante nedele ma hanojaus Rektorys nusyduoda in Freelandu ant paszuentyni mo bažniczos. Suma atprowi nes cze Mahanoy City kulin gas pakwestas.

† Kuningas Peleczerys, kai buvo Wilkes-Barre dabar ira Wansau, Wis.

† Kuningas M. J. Lavelle, prezidentas sūnienitų katalikiszku jauniakiečiu Ameryke (Catholic Young Men's National Union) szauke in wysas draugistes uszpraszindamas i dant ižsiunti delegatus ant konwencijos, kury bus Washingtone 7 ir 8 Spalui (Oktobe riu szi, meta.)

† Par sztais dwi dienas nog Nedoros wakaro igi utarninko dwiejoje bažnicose Wokietciu ir Ajriu katalikiszku atsyproprioje keturdesimtine nobaženstwa. Su Ayreis kaip dedama, tieje ne maž ka skires yng Lietuviu ir Lanku, nes každ Wokietciu, tali relik studiot garbe, ba jejo katalikistoje praauskstina. Net szridis zmogaus susygraudina kada atsyankai in ju bažnicose. Attorys puket padabintas i ne suskaittas skaitlis žwakiu žeri ant aitorians ir ne tik giesmininkai prie argonu pui kei gieda nes ir wysy katrė tik bažnicioje randasy — suaugi ir waikai. Juk ir pas mus Lietuwoje wysy bažnicioje gieda ir rodos karstai meldžesnes siccies katp rodos wellnes wysu puikihe apdume ir burnas užbraklinio taip, jog jau ir tu papras tu giesmu užmirsso senieje o ka ju waniat, tali auga kaip giulei jog ne prie tanceone ne prie ražanezeus — ane joktos giesmeles afao ne žino. Jago tokia waikai butu pryzuretals moksliniose parafialose kurose ne tik moksliniose skaitlis nes ir diewobafmes mokintusy ipac i giedot paprastu giesmu kaip tai turyme lietuwysskas, Kaledu, Weliku ir t. tada te wai tūretu naudra ir ne užmirsztu jog ira Lietuweis, o szep užangs ant szleptikeru ir niekam ne tiks, tikta ant kampu stowet ir preejus užkabnet, o kada tikt prie handelo in sztoru, tali ne ira ka kalbet. Wokiecze išpacz cze Mahanoy City, tury ketures zokoninkes (sesers) kurios taip waika iszlawina, jog ne tik wokiszki kiek angeliski moktua, ir kada Iš suju mokslines Isznejai tai wysur tinka Diewut ir žmonie, o tai def to, jog tewai ira apszwesti, tai žino ko ju waikams relik ir paskire def ju tam tikusis profesorius o ne kokius ton dreivierius.

Rete werkt ant tokio proto muso Lietuviu ir jago nesistorawis duotie moksliai def sawo waiku, tali nies gero no suauks.

### Iz Amerykos.

Pietineje walsti. Illinois, ne toli Jonesboro atrado kažno 150 pedu auksztis kureme randasy gerause kreida.

— Hazleton, Pa., panedeli pries nedele dydele neleina atsytko. Kunguzt John Acornley Ir jiojo pati, taiposi-gi Mrs. John Ferry ir Mrs. Frank Linn wysy iž Hazleton, grizo iž Beaver Meadow bryczkoje ir ne toli namo Mrs. Ferry pasybade arklis trenki in pakalne no kelo. Mrs. Ferry likos baisei pažeista no akmenio in kury pataike su weidu. Bryczka suteskejo in sklaudrus.

— Apie Pottsville daug matnu wanduo užlejo išpacz St. Claf. Przestaze twano ira lietus kurys be pado was kas diena pila.

— Apie Elmira, N. Y. twanas daug sklaudrus padare ant geležinkelio.

— Par szita korta Pottsville buvo 86 provos Lietuviu ir paloku. Isz ke lu angelsku redistu rasze in redistu „Saulas” idant susarmatt Lietuvius ir palokus, kurie sawe par tali labai skraudze ir žemina. Wienas reditius raszo: „Asz ne izsmuanu kas už būdas tu polanderiu, byle tik wens antram boksteli in paneose, tai tuojuas in suda pasyduoda.” Tykrai ira ne gražu jag! jan patis anglikai peczes trauko ir likos patimi gileste iž patikibes polanderiu.

— Blairsville, Pa., dunesza isz tais, jog wens maineris iž Cokevi tury duktere Delta Becks, 16 metu kury swere 450 swaru. Ira tai wienatini tarp asztsuoniu waiku taipriebi; joss brolei ir sescers fra wydutineis. Turejo da wiena sesere 5 metu kury swert 145 swarus, nes toji numire. Toji riektube tury storio 61 coli aplinku, 44 colis krentine, 21 coli kaklas, o ranka tury storio palei peti 31 coli. Tury auskstuo 5 pedas ir 4 colus. Ira tai riebiause mergina ant swieto pagad išjoss metus.

— Iz Alaskos surgiržo amerykanskas žwakai in San. Francisca ir danezas, jog kada rados ne toli krasztu ma-kolisko sklipu, tali par ma-kolus likos nuszauti du matrossi ir wiena pažeido. Amerykanskas walde tame dalkte rasze in Petersburgo su klausymu issi kokios priežastes uszpuole.

— South Wilkes Barre mainose Lehigh ir Wilkesbarre Coal Co. te priezioje buvo explozje. Likos užmusztu George Ford ir Isaak Jones smertnei pažeista. Tam laike dirbo ne toli tos wietos 45 mainerer ir deit to turejo ne mažai baimes ba daug paramu iszwerite ir kitokios szakados padare.

— Gerardville (Džerardzvile), szita panedeli mainose No 5 Lehigh Valles Co., pagawo szwissi Jonas Czajacka fr ant wietos užmusze. Nebazninkas turejo 24 metus paejo iž pawieto Sejnu, apie 5 metai Ameryke; palikai javanaugh pacze su kure prajeta meta apsyspažewo.

### Zines wietynes.

Szita nedele buvo nobaženstwa apatineje bažniczoje. Atsyproprio suma su puikiu pamokštu ir nesparas su ižstačiu. Bažnicze labai puikei iždabinta ir wysome paredkas užlaikitas. Prysmyena ir tai,

— MAHANO CITY 17 RUG. 1890

Uzpraszome wysas katalikiszka. Dragutis Ameryke ipac pagudotus Komitetus idant teiktu imite dabilas ant atineanczu. Seimo kury bus d. 1 Spalu (Oktobero) cze Mahanoy City. Ant to Seimo bus roda wota apie pakelima lietuviostas ir apte kitokios dalikus.

Ryszkimes Brolei in wieni magzgaidan stanawitumem ir mes naroda ir paroditumem def kito kas tai ira Lietuvis.

Uzpraszau warden susyvenijimo urenniku ir warden muso Prabaszczus Jo Mil. Ku. Abramaječe.

W. Wroczynskas, Jeneralnas Sekretorius Suw. Kat. Dr. Ameryke.

centu. Paskubinkite siunst pa koł da pigesni.

### Zines del Lietuwiniuk.

Kaiip girdet, tai Szenadoryje protigi wirai uždeda lietuviska skaitinicze. Ira taipui ko mylis ir duok Diewe idant iu ūnora ka greiczausse ižsypil dinto.

### 5 TAS SEIMAS.

Jo Mil. Kun. Dr. Juodaszus, Rek. Suw. Kat. Drau. Ame., aprynko die na 1 Spalu szf m. ant Sejmo, o kury asyproprios Mahanoy City, draugstas katas norys prygulei in taji susywiejimta, teguž isz laikai prysmece dekleracyse su noru inženigimo, ipac iž Szenadory, Pittston, Hazleton. Ir isz kitu apigardu kur tyk lietuwysskas draugiestes, o tali ant ranku jenevalo sekreto-uis ant tokio antrazos: Mr. W. Wroczynski Mahanoy City Pa.

Szita nedele butu iszjejas da deczas prie „Saulas”, historyje apie trys karalaus sunus žabai puiki o kuri jau ira darbe, nes ne galejom spet, ba labai daug darbo uszplauki isz wysu szalu, o kuri turyme trumpraga su klausymu issi kokios priežastes uszpuole.

Morgentauna, arba Glenlyone's Lietuwei ir Palokai apfai ki saw Kuningai Jo Mil. Andriu Zychowiciu, kury puentru metu kaip ižsyzwentihius o buvo wikarysu Nanti eoke. Ira tai diewobainingas kuningas ir pyħas wysokiu žinu.

### Wirai!

Kas ne turyte gero suto, arba ketynate užsystelot, tai bukite kantus iž 1 Oktobrio. No tos dienos užsydėda szezie Mahanoy City kreucyzskas szapas, ku ēme dyrbysys wysoki drabužei o taip pigi, jog židai pigiaus ne parduoda. O kas uždeda? Jonas Wilkurtaitis iž Plymento. Ira tai kriaučius — artystas ir taisyangas wi ras.

### MAHANO CITY 17 RUG. 1890

Uzpraszome wysas katalikiszka. Dragutis Ameryke ipac pagudotus Komitetus idant teiktu imite dabilas ant atineanczu. Seimo kury bus d. 1 Spalu (Oktobero) cze Mahanoy City. Ant to Seimo bus roda wota apie pakelima lietuviostas ir apte kitokios dalikus.

Ryszkimes Brolei in wieni magzgaidan stanawitumem ir mes naroda ir paroditumem def kito kas tai ira Lietuvis.

Uzpraszau warden susyvenijimo urenniku ir warden muso Prabaszczus Jo Mil. Ku. Abramaječe.

W. Wroczynskas, Jeneralnas Sekretorius Suw. Kat. Dr. Ameryke.



### Taradaika.

To ir pats welnes ne iszmyslije ka bobos. Wienam miete turejo bobos seina ir suradowo, idant mergas ne wadiut mergoms, tikta panelems arba panoms. Sako josos — bobos:

— „Lietuwoje tai kas kitas, ba nesijo austynius andarokus, o siccies su szlebems ir buseleis tai tury wadiutis panoms. O laukinei norai! Josos wera sa ko „merga” tai ira ta, ka pasyrupina se lauke. Na-gi jas manu hobeles, jago kas paklau se: „Kiek tury waiku? Tai atsako paprastynai: „Trys bobos isz Mahanoyans, szita utarninku iszważewo in Ashlande pas boba ragane, kury ketyna ateiga atmint ir nuburt wyska. Wieni isz tu motoriu ne tury beibes, tai no ry idan toji ragana sutwerty ar nulipintu, tos kitos dwy no ry butie sztorinkems, nes ne žino, ar gerai ejsys ar ne.

Beto ir da ko pasagisu: — Trys bobos isz Mahanoyans, szita utarninku iszważewo in Ashlande pas boba ragane, kury ketyna ateiga atmint ir nuburt wyska. Wieni isz tu motoriu ne tury beibes, tai no ry idan toji ragana sutwerty ar nulipintu, tos kitos dwy no ry butie sztorinkems, nes ne žino, ar gerai ejsys ar ne.

Tai wiruezel kaip parysrodo

Pabūdote bobeles ir užsymanet kaip szarkos in užmares. Ar ne geras butu pnuodu waktuot ir waikelus apžiurinet o ne tokia paika filozofie užsyminet O wiruezel! mysljet jog Mahanoyans bobeles pras tos? Kur-gi, wysos ponios o mergos panaites....

Kaiip mano brandus protasako ar ne butu geras wadint wiesz patai tates arba patait es — žinoma kaip gauna wira tai pataite....

O kuom ant gało bobos užsymanet kaip szarkos in užmares. Ar ne geras butu geras wadint wiesz patai tates arba patait es — žinoma kaip gauna wira tai pataite....

Asz nežinau, girdi kas nedele puikius pamokšus, nes kaip

rodos taip prie ju limpa kaip žirnei in sienai, ba daugens bo bai raganai intyki, ne kaip Diewui. O ka, raganai užmo

kes po 50 centu tai wyska ži nos, o jago katra duos 3 dol, tai wysada sawo redoms remis.

Betjos! nelskite Dieweo, tas apžiure o ne walkiots po Ashlanda kada wirai buna darbe.

O kwałos kwałos ir tamso

kaip girininko uszpeczkis.

Wysy prota gauna, o muso

bobos isz proto iszjejna....

Diewazi iszjejna.

Tai ir wyskas, - beto: katras

turytė, owerkočio, tai ste-

luokites isz žakai ba szmet

pries kaledas prades pusety-

nai szalt;

par Naujus Metus bus

szilta o paskui weł szaltis

gerai suims.

Apie tui ne užmirskite ba

tai sako

Taradaika dede.

### Iz Rūsijos Lietuwos ir

Lanku.

„Wilenskij Wiestnik” raszo

szita naujienai diena 10 prieito

men, apie pagrībta kudiki

par židka priaži jāmētā

zidka turytė, turi prie

zidka turytė, turi



**MOTIEJUS MURMA,**  
Paskra no pakrasio Baltiko maria.  
(Palanga.)

Motiejui aszros skira stote 12  
daugsmo dydele, jog geras karalus  
dataki duota zody; o kada wela pa-  
regejo kelotka giwulu paktauso so-  
nolo.

— Ar ir tieje giwulei mano ir ka-  
tktai eze aplinkui matau?

— Wyska tavo. Tury oze lanku  
50 mangu, taip gire ir pas plesas  
kelotka margu; wyska tai karalus  
par siuntini nupirkas pas kunningai,  
koxi Slupki ir liepi talp lsatasi  
kapt matai, ir plesas waktuo pakto-  
loj pats tonifunkis ne sugriz. Asz  
oze wektuo su szituomu plementu  
ka ta banda pargens.

Motiejus nuseo tuojaus in kopli-  
cele ir tenais kreztal maldey in  
Diewa už aplaikitas geradejisis. Po-  
monda apejo ciefa uke, o ant ritojau  
anksty moje ant kapinu kur ant  
kapu tewu ir metinos sukalbejo po-  
terelus.

O kada itgal ne raszt, pasakau  
trumpa, jog ne trukus Motiejus nu-  
siunte pleszli pas Barboole, kuri su-  
dzeugsmu pryeme. Sutare, kada duos  
ant uzsak ir kada bus wesele. Kaip  
jau tris uzsak, iszejo bazeichoje,  
Motiejus sukwielt saw puikeli, nusy-  
dawe pas. Barboole ir atsyproprijo  
taip puiki swidra.

Motiejus apsyedias ant sawo ukes  
Bgal ir lamtingai giweno. Ir par ta-  
lka sualki try sunus ir wiena duk-  
tere kurnos uzaugino batmeje Diewo  
ir ant naudos zmonims. Szendien da  
patankai no uzmirszo o apte Motiejus  
ir dabar zmonis kaiba kada tik suej-  
na wakaraus in szita grinoze.

GAŁAS.

**SPASABAI UZSYLAIKIMO PA-  
CZEDUME.**  
(Parasa M. W.)

Zmones kaibanteje: „uzsylaiki-  
mus pacedumo, deł darbininko ne  
mastiatis”, tiktai tiek zime jemis, kad  
daugumas iš darbines klasos kartais  
dastoje dag dydesni pehna, už tuos,  
kuris jau ir isznomokia daug aukstas-  
ni specjalnuma.

Darodima tosnygumo tu žodžiu  
norintis gali atrastis „mellnose kni-  
gose” ir su aktiūmu paseuskiu  
palaumentu komitetuose, arba druka-  
woneone gazieta. Lecintinkas mihi-  
tas akmen darbe ar geležies fabry-  
kankas, arba walditejas audekszo  
fabryko gali pasakite apie aukstas-  
mu mokesčius, duodancios sawo dar-  
bininkams.

Familijos procewojentes bowelni-  
niuose fabrykuose, tankai gali už-  
dyrbite daugiaus 8 swarus ant nedel-  
os (pagal daugumos dyrbanciu wai-  
ku); spassbu kožnas metinis ju uždar  
bis daejus in 150 swaru, kad daug  
daugiaus, ne kai uždarbis zmoniu,  
uzsyjemusiu zmonomu wyesis pro-  
fesjomis, daugiaus, ne kai widu-  
tinis uždarbis kaftiszko daktaro, al-  
gos dwasibis asabu, widotine mo-  
kestis mokitojams moksliniceziose ir  
agulnei uždarbis widitiniu klasu su-  
sywienimiuose karalisties.

Wienas uzsyntojas Breklinke ka-  
bejo, kad daugumas darbininku už-  
dyrba daugiau 5 swarus ant nedelos,  
arba widutinasikai rukojuent 200  
swaru par metus. Toktos familijos  
ne daugiau iszduoda par nedelos, kai  
tiktai po 3 swarus tare tsi, likusi  
gi turibute užlakinti pacedume;  
nes, daugelis trojte ant girtibus ir  
ulawonu, pyningus likustis nog re-  
jakingu iszdwiniu ant majsto ir dra-  
panos.

Takiam-gi pamerkawoimie auksta-  
ta uždarbin mokesčius randa dypli-  
kine Bernley. Tai ir kitose fabrikose  
aplinkine, „ponawoja budat, kad  
jauni zmones, procewojentes fabryke,  
giwena su tewais ir tai labai ne nau-  
dyngai atsyszauke ant zincko gind-  
tisiko antarite.”

Antras datrinetojas kaiba: „mo-  
kestis pasydyna, nes kur daugiaus  
kningu, teua daugiaus ir taiko ant  
praleidimo ju ir tuom druezu pasy-  
dyna pjojiste.”

Darbininkai, procewojentej vil-  
noniuose fabrykuose giwena po 40  
ezi. ant nedelos, o nekuriejsi ju 60;  
opart to ir waikai giwena mokesčius uz  
darba.

Geras darbininkas ant makaniszko  
fabryko giwena mokesčius 35 iki 45 szil,  
ant nedelos, o daugumas mechaniku  
po daugiau. Padanglikim ta skaitlu,  
pamatiniu, kad kožnas metinis uždar  
bys to reda darbininku daske 100 ir  
120 swaru ann metu.

Darbininkai anglines mainose  
(kasyklos) ir geležintuose fabrykuose  
giwena daug dydesni mokesčius.  
Wienas iš dydziausiu duoklarbu  
geležinio fabryko ne parseeni apgar-  
ys, taikrasztuose wardus no kuriu  
darbininku, giwanezui pas iš mokes-  
ciu, ant 50 mangu, taip gire ir pas plesas  
kelotka margu; wyska tai karalus  
par siuntini nupirkas pas kunningai,  
koxi Slupki ir liepi talp lsatasi  
kapt matai, ir plesas waktuo pakto-  
loj pats tonifunkis ne sugriz. Asz  
oze wektuo su szituomu plementu  
ka ta banda pargens.

Motiejus nuseo tuojaus in kopli-  
cele ir tenais kreztal maldey in  
Diewa už aplaikitas geradejisis. Po-  
monda apejo ciefa uke, o ant ritojau  
anksty moje ant kapinu kur ant  
kapu tewu ir metinos sukalbejo po-  
terelus.

O kada itgal ne raszt, pasakau  
trumpa, jog ne trukus Motiejus nu-  
siunte pleszli pas Barboole, kuri su-  
dzeugsmu pryeme. Sutare, kada duos  
ant uzsak ir kada bus wesele. Kaip  
jau tris uzsak, iszejo bazeichoje,  
Motiejus sukwielt saw puikeli, nusy-  
dawe pas. Barboole ir atsyproprijo  
taip puiki swidra.

Motiejus apsyedias ant sawo ukes  
Bgal ir lamtingai giweno. Ir par ta-  
lka sualki try sunus ir wiena duk-  
tere kurnos uzaugino batmeje Diewo  
ir ant naudos zmonims. Szendien da  
patankai no uzmirszo o apte Motiejus  
ir dabar zmonis kaiba kada tik suej-  
na wakaraus in szita grinoze.

GAŁAS.

sy ing szafa, o paskutinis nakoze  
iszejdawo iš jo begtje meto [78-74]  
jisai augalizawo, tiktai 5 dienas ne-  
rekalilingu szwenczu ir pastmeliu.  
Suprastint, kad periodas (pe-  
reiga) aukstas mokesčius išgat ne  
sytese, jisai ir jo waikai procewojo  
wytinu imanadamt surynko dargibe  
pyningu ir pyroko kelta foona namus.  
Apar to patropijo sawe apsawiestie  
ir mokesčiu žiomis, kad patam užimte  
wita daug aukstesnio stono.

Tat-gi paczioi wietoi kittas angly-  
kasy (miner) su 4 walku sawo tek  
gi ant asbos, uždyrbu ir t. t., spie  
75 sw, ant metenis arba 900 swaru  
par metus. Ta szefalna arba familiu  
wienais metais pyroko 5 namus ir,  
apart to surynko dydela suma pyningu.

Kai matitie iš paskutinu žintu,  
batsais tewas stote gaspdorium [bo-  
sus]; pas iš dyrbas apie 60 anglykasejui  
(miners) ir redmsenu. Waikai Mure-  
ni ant wytadny darbininkai czistojent  
kiala kstas, je wysy buwo telyngi  
ir geri zmones, wede wysada giwieni  
mag trezwa: je su parupinuone eue  
daluwinu apszwietim mokstu. Ir  
iszauksatinu noturyskis ligibes  
darbiniko zmogaus aplinkinei.

(Tolaus bus.)

**Juokai.**

— Tetuk, pajodik mane ant  
nosies!

— O-gi waikeli ar tu pa-  
paikai, kas jodo ant nosies?

— Nu gi wysy kaiminai sa-  
ko, jog muso mama jodo ant  
tetulo nosies.

— O ka Onute ar pameni  
praejta bole, — Kaip rodos nie-  
kad tiek ne prysyzokys.

— Asz ne užmirsiu itgal,  
ba kaip mudu szokome, tai  
taip pyrszta numinej jog par  
try nedelej negalejau kurpiu  
apsyaut.

— Mamite! mama, Katre su  
Juozu duona minko sklepelije.

— Kaip tsi, suneli?

— Katre duona mynko o  
Juozas Katre....

Diewo-baiminga mergiuje.

Motyna ejna in kaiminus ir  
sako in maza mergiuje:— Ma-  
riuka, ziurekie ne imkje szitu  
keksu, ba Diewulis wyska ma-  
to.

Kada motyna iszejo, Mariu-  
ka žiuri pyrmuse in keksus,  
paskui aukstas ir nobažnai  
sakoi:— Brangus Diewuti! at  
sykreip in szali ba asz insu  
wiena keksa.

Inszirdias tewas ant waiku,  
kuri turejo pusetyna pulku,  
paszauki:— O-gi rakalei duosu  
wysims in kaili.

Sunelis, kuri pyrmuse nu  
twere paszauki:— Tietule, ne  
symuzik tigai su manim, ba  
matai kiek da tury pliek, tai  
labai pails.

— Uz ka tu eisy in kale-  
jima.

— Uz tai, jog ne galejau  
pabegti no policmono.

— Oj ko Jokubai tavo pati  
wakar taip klike, mysljau jog  
muszi, tai norejau begt gelbet.

— Asz nemusze, buvo pas  
mane daraktorys no dainu, tai  
emi pyrmutine lekcyje daina-  
wimo.

— Ar nory Jonukai bowitis  
su manim kaip bowijesy wiras  
su paczeli — taip tare 8 metu  
mergaite in sawo broli 6 me-  
tu.

— O kaip bowisymes?

— Asz busu mama o tu te-  
tis, asz tawe muszui, o tu begk-

sy ing szafa, o paskutinis nakoze  
iszejdawo iš jo begtje meto [78-74]  
jisai augalizawo, tiktai 5 dienas ne-  
rekalilingu szwenczu ir pastmeliu.  
Suprastint, kad periodas (pe-  
reiga) aukstas mokesčius išgat ne  
sytese, jisai ir jo waikai procewojo  
wytinu imanadamt surynko dargibe  
pyningu ir pyroko kelta foona namus.  
Apar to patropijo sawe apsawiestie  
ir mokesčiu žiomis, kad patam užimte  
wita daug aukstesnio stono.

Tat-gi paczioi wietoi kittas angly-  
kasy (miner) su 4 walku sawo tek  
gi ant asbos, uždyrbu ir t. t., spie  
75 sw, ant metenis arba 900 swaru  
par metus. Ta szefalna arba familiu  
wienais metais pyroko 5 namus ir,  
apart to surynko dydela suma pyningu.

Kai matitie iš paskutinu žintu,  
batsais tewas stote gaspdorium [bo-  
sus]; pas iš dyrbas apie 60 anglykasejui  
(miners) ir redmsenu. Waikai Mure-  
ni ant wytadny darbininkai czistojent  
kiala kstas, je wysy buwo telyngi  
ir geri zmones, wede wysada giwieni  
mag trezwa: je su parupinuone eue  
daluwinu apszwietim mokstu. Ir  
iszauksatinu noturyskis ligibes  
darbiniko zmogaus aplinkinei.

(Tolaus bus.)

**Juokai.**

— Tetuk, pajodik mane ant  
nosies!

— O-gi waikeli ar tu pa-  
paikai, kas jodo ant nosies?

— Nu gi wysy kaiminai sa-  
ko, jog muso mama jodo ant  
tetulo nosies.

— O ka Onute ar pameni  
praejta bole, — Kaip rodos nie-  
kad tiek ne prysyzokys.

— Asz ne užmirsiu itgal,  
ba kaip mudu szokome, tai  
taip pyrszta numinej jog par  
try nedelej negalejau kurpiu  
apsyaut.

— Mamite! mama, Katre su  
Juozu duona minko sklepelije.

— Kaip tsi, suneli?

— Katre duona mynko o  
Juozas Katre....

Diewo-baiminga mergiuje.

Motyna ejna in kaiminus ir  
sako in maza mergiuje:— Ma-  
riuka, ziurekie ne imkje szitu  
keksu, ba Diewulis wyska ma-  
to.

Kada motyna iszejo, Mariu-  
ka žiuri pyrmuse in keksus,  
paskui aukstas ir nobažnai  
sakoi:— Brangus Diewuti! at  
sykreip in szali ba asz insu  
wiena keksa.

Inszirdias tewas ant waiku,  
kuri turejo pusetyna pulku,  
paszauki:— O-gi rakalei duosu  
wysims in kaili.

Sunelis, kuri pyrmuse nu  
twere paszauki:— Tietule, ne  
symuzik tigai su manim, ba  
matai kiek da tury pliek, tai  
labai pails.

— Uz ka tu eisy in kale-  
jima.

— Uz tai, jog ne galejau  
pabegti no policmono.

— Oj ko Jokubai tavo pati  
wakar taip klike, mysljau jog  
muszi, tai norejau begt gelbet.

— Asz nemusze, buvo pas  
mane daraktorys no dainu, tai  
emi pyrmutine lekcyje daina-  
wimo.

— Ar nory Jonukai bowitis  
su manim kaip bowijesy wiras  
su paczeli — taip tare 8 metu  
mergaite in sawo broli 6 me-  
tu.

— O kaip bowisymes?

— Asz busu mama o tu te-  
tis, asz tawe muszui, o tu begk-

**O waikine szalta s**  
— **A t u s** —  
IR GARDY A R I K I K A P A S  
**Wincenta Chmielaucka.**  
ANT ULCZOS MAIN NO. 202  
SHENAMDOAHPE PN.  
Jago iš dangu ceras  
Tsi no plesyges,  
O wypas liny swieki,  
Nysa nysa kielas, 181, 84 00

**KUR GERAUSE UŽEIGA?**  
PAS **Antana Maliszauka, ANT**  
uliczes E. Centes No. 317 Sze  
\* nadoryje gerause užeiga. \*  
At uzsak tur, Ba tarp ledz gal,  
O ariekelo rugine Gal gert koza gospodino,  
17-90

**Lietuwyskas Salunas!**  
Ant Center uliczes No 814 cze Mahanoy City  
randys tykliet Litewyskas aglina,  
Atokite wiatr pas manu,  
Jago Juozas gera wale,  
Atgyreto alaus,  
Nu kurti pylos ne skaus 7-10 90

Tyklis Litewyskas J. KRALIKAUCAKAS.  
Ant uliczes Center 314

**Ar jus i pot  
PAS KA PYRKT MESA?**

Jago nority gards i gora ometoti turete mesos,  
tal pameginti sterinkinti in mano mesynicas,  
kur galvete išgyrykite wysokis kipu,  
Galvijene, —